Pagbawas ng Basura sa Nagoya·Gabay sa Pagresiklo (Recycle) (フィリピノ語)

Ilabas ang mga basura at mga pangresiklo sa itinakdang lugar at araw ng pagkolekta bago mag 8 a.m. (7a.m. sa Naka Ward).
Isinasagawa rin ang pagkolekta ng mga basura pag pista opisyal.
*Maaaring maiba ang oras ng pagngongolekta batay sa sitwasyon ng trapiko, naibang ruta atbp.
May nakatakdang araw ng koleksiyon ang bawat pook o lugar. Bilugan ang araw ng pagkolekta ng basura sa inyong lugar sa bawat kategorya ng pagbubukod ng basura na nasa ibaba. (Inilalathala sa Nagoya Newsletter (Kouhou Nagoya) atbp.ang takdang araw ng pangongolekta ng basura para sa katapusan at simula ng taon)

Tingnan dito ang mga nareresiklo at basura

Bilang patakaran, isinasagawa ang bahay-bahay na pangongolekta ng basura
(May pagkakataon na kailangan dalhin ang basura sa itinakdang lugar upang makolekta, base sa sitwasyon ng pook.)

Kategorya ng pagbubukod	Mga pangunahing bagay	Ilang beses	Araw ng pagkolekta *Tingnan at bilugan ang araw ng pagkolekta sa inyong lugar	Itinakdang supot
Mga basurang nasusunog	Nabubulok na basura (Patuluin nang mabuti ang tubig); Produktong may halong metal (na mas marami ang plastik); Mga bagay na yari sa balat·goma	Dalawang beses isang linggo	Lunes / Huwebes 月·木 Martes / Biyernes 火·金	
Mga bagay na madaling magliyab at mapanganib	Lata ng spray ng pamatay-insekto atbp.; LP gas cartridge; Ubusin ang laman ng lata ng spray. Huwag butasan ang latang ilalabas para itapon!!; Mga sigarilyong pinaiinit; Elektronik na sigariyo (E-cigarette); Disposable lighter			★
Mga basurang hindi nasusunog	Mga kawali, kaldero; Mga babasagin at seramiko; Plantsa	Isang beses isang buwan	Unang 第1 Miyerkules 水 Ikalawang 第2 Huwebes 木 Ikatlong 第3 Biyernes 金 Ikaapat 第4 (Hal.)「Ikatlong Miyerkules」→ Ikatlong Miyerkules ng buwan	
Mga malalaking basura (May bayad) Kailangang magpareserba muna	●Lagpas sa 30cm x 30 cm x 30 cm: Sopa; Stove·Fan heater; Bisikleta	Isang beses isang buwan	Unang 第1 Miyerkules 水 Ikalawang 第2 Huwebes 木 Ikatlong 第3 Biyernes 金 Ikaapat 第4 (Hal.)「Ikaapat na Miyerkules」→ Ikaapat na Miyerkules ng buwan	Mag-apply sa pamamagitan ng telepono Tanggapan o Center para sa mga malalaking basura 0120-758-530 Mula sa cellphone/ Ibang lugar sa labas ng Aichi Pref. 052-950-2581 *Kailangan nakapagsasalita ng Hapon
Mga Uri ng Baterya	Mga Bateryang Alkaline / Mga Bateryang Manganese Dry; Lithium battery; Button-type na baterya; Maliliit na rechargeable na baterya; Mga Portable na Charger	Isang beses isang linggo	Lunes 月 Martes 火 Miyerkules 水 Huwebes 木 Biyernes 金	Anumang walang kulay na naaaninag ang mga nilalaman na supot maliban sa mga itinakdang supot
Nareresiklong mga plastik	Mga lalagyan at paketeng yari sa plastik: Mga pinagbalutan; Pakete·Basong plastik; Lalagyang plastik; Mga styrofoam. Produktong yari sa plastik *Mga bagay na gawa sa plastik lamang.: Sipilyo; Tupperware; Palanggana; Triangle corner; Hanger			★
Mga lalagyan at paketeng yari sa papel · Sarisaring papel	Mga lalagyan at paketeng yari sa papel: Kahon ng biskwit, atbp.; Papel na supot; Pinambalot na papel; Kahon ng alak, juice; Kahon na may nakadikit na aluminum lining sa loob nito. Sarisaring papel: Mga flyer at mga pamplet; Copy paper; Mga karton sa gitna ng toilet paper at plastic wrap; Notebook	Isang beses isang linggo	Lunes 月 Martes 火 Miyerkules 水 Huwebes 木 Biyernes 金 Ibukod ayon sa uri bago ilabas	★
PET Bottle	Tanggalin ang takip·nakadikit na label: Mga takip; Mga labels. Itapon sa mga nareresiklong plastik. ●Itapon ang mga yari sa plastik sa nareresiklong mga plastik. ●Ang iba ay sa mga basurang nasusunog. ●Hayaan na lamang nakadikit ang mga hindi natatanggal.			★
Boteng walang laman (Ginamit para sa mga inumin, pagkain, kosmetiko atbp.)	Tanggalin ang takip: Mga takip. ●Itapon ang mga yari sa plastik sa nareresiklong mga plastik. ●Itapon ang metal na takip sa basurang hindi nasusunog.			*Ilabas sa supot at diretsong ilagay sa basket na kulay bughaw
Latang walang laman (Ginamit para sa inumin, pagkain atbp.)				Nakagawa, Minato Ward *Ilabas sa supot at diretsong ilagay sa basket na kulay dilaw. Ibang distrito maliban sa distritong nakalahad sa itaas ★

*Kung hindi alam ang lugar ng estasyon ng pagkokolektahan ng mga basurang nareresiklo, magtanong sa mga taong nakatira sa inyong lugar o sa tanggapan ng Environmental Works Office sa inyong distrito. ★ Maaaring gamitin ang mga naaaninag ang nilalaman na supot na hindi na kailangan sa bahay para sa pagtapon ng mga nareresiklo.

Grupong Nangongolekta ng mga Nareresiklo

Diyaryo·Magasin
Sarisaring papel
Karton
Paketeng yari sa papel (Tetrapak)
Damit·Tela

Ipinaaalam ang araw ng pagkolekta sa pamamagitan ng「sirkular na ipina-likot sa bahay bahay·bulletin board」o di kaya sa Environmental Works Office·Waste Reduction Department, Reduction Promotion Office na malapit sa inyong lugar.

Araw ng pagkolekta

Para hindi makalimutan!

Upang madaling malaman ang Itinakdang araw ng pangongolekta

Ang App ng Pag-resiklo at Pagbubukod ng mga basura さんあ～る(3R)

Ito ay aplikasyon sa smartphone na kung saan madaling mahanap ang paraan ng pagbubukod ng mga basura at makatatanggap din ng notipikasyon tungkol sa araw ng pangongolekta ng basura at mga pangresiklo.

Para sa gumagamit ng Iphone / Para sa gumagamit ng Android

Salin sa mga wikang
日本語 English 中文 한국어 Português Español Filipino Tiếng Việt नेपाली
名古屋市 さんあ～る Search

Mga malalaking basura
Kailangang magpareserba muna

Paalala: Mag-ingat sa sobrang singil at iba pang problema dulot ng mga nangongolekta ng basura.

Maliliit na DVD Player, Fax at iba pa na hindi lalampas sa 15 cm ang taas, 40 cm and haba at 25 cm ang lapad.
→ Dalhin ang maliliit na home electronic devices sa collection point
Mga Rechargeable na Kasangkapan sa Bahay
→ Tinatanggap sa Environmental Works Office nang walang bayad

1 Hanggang 7 araw bago ang takdang araw ng pangongolekta (1 linggo bago dumating ang parehong araw ng koleksyon)

Aplikasyon

Mag-apply sa pamamagitan ng telepono

Tanggapan o Center para sa mga malalaking basura
0120-758-530
Oras ng pagtanggap ng reserbasyon
9:00 A.M. - 5:00 P.M.
(Sabado, Linggo, maliban sa katapusan at simula ng taon.)
*Tumatanggap din ng reserbasyon pag pista opisyal

Mula sa cellphone/ ibang lugar sa labas ng Aichi Prefecture **052-950-2581** (May bayad ang pagtawag)

*Kailangan nakapagsasalita ng wikang Hapon

●Sabihin ang Tirahan·Pangalan·Telepono·Kasangkapan·Dami
●Sukatin muna ang laki, materyales bago magpareserba
●Ipaaalam sa inyo ang araw ng pagkolekta·lugar ng pagtatapunan·Halagang babayaran·Numero ng pagpapareserba

Bagay na sakop

Malalaking basura na higit sa sa 30cm x 30 cm x 30cm ang sukat

Sopa / Electric fan / Stove·Fan heater / Bisikleta ... at iba pa

Paalala: Tanggalin ang nilalaman na Kerosene·Baterya. na maaaring maging sanhi ng sunog ng pangkolektang trak at pagsusunugang planta.

2 **Makabibili ng garbage disposal ticket (seal) para sa malalaking basura**
Makabibili ng garbage disposal ticket (seal) sa supermarket·convenience store atbp.
*Hindi maisasauli ang perang ibinayad sa biniling garbage disposal ticket (seal)

3 **Ilabas ang malaking basura**
Isulat ang numero ng reserbasyon o pangalan sa garbage disposal ticket (seal), ipaskil sa lugar na madaling makita sa ibabaw ng kasangkapan at ilabas sa itinakdang lugar.
*Hindi maitatakda ang oras ng pagkolekta dahil buong araw ang pangongolekta.
*Hindi kokolektahin kung ang basura ay nasa loob ng gate o bahay.

Isang beses isang buwan ang pagkolekta (Isinasagawa rin ang pagkoleta pag pista opisyal)

Bilang patakaran, isinasagawa ang bahay-bahay na pangongolekta ng basura Ilabas **bago 8 a.m. sa itinakdang araw ng pangongolekta**

*Ang isang bahagi ng mga kasangkapan ng bahay (furniture) na maaaring magamit muli (re-use) ay kinukumpuni ng siyudad para maibenta bilang segunda manong kasangkapan.
*Ang ibinigay ninyong personal na impormasyon, pangalan, adres atpb. sa tanggapan ay gagamitin lamang sa layuning pagkolekta ng malalaking basura at kasangkapan re-use na kasangkapan at wala nang iba.

Mga kasangkapan na sakop ng Home Appliance Recycling Law
(Airconditioner, TV, Refrigerator, Freezer, Washing Machine·Clothes dryer)
Hindi kinukolekta ng siyudad.Itapon ang mga ito sa pamamagitan ng pagsagawa ng alinman sa sumusunod na pamamaraan.

Airconditioner / TV / Refrigerator / Freezer / Washing Machine / Clothes Dryer

Hilingin sa tindahan ng electrical appliances.

●Hilingin sa home appliance store na tumatanggap ng lumang kasangkapang de-koryente o sa home appliance store na pinagbilhan ng bagong kasangkapang de koryente kung maaari nilang kolektahin ang pinagluluma ang kasangkapan bilang kapalit nito.
●Isinasagawa ng karamihan sa mga tindahan ng home electrical appliances ang pagkolekta ng iba pang mga bagay bukod sa nabanggit sa itaas, kaya kailangang sumangguni sa pinakamalapit na tindahan ng home appliances sa inyong lugar.

O kaya

Kung ikaw mismo ang magdadala sa nakatalagang lokasyon ng pagkolekta
Matapos ipadala ang singil para sa pagresiklo sa post office, pumunta nang direkta sa nakatalagang lokasyon ng pagkokolektahan. Para sa mga detalye, makipag-ugnayan sa tanggapan ng Environment Works Bureau sa inyong distrito.
Home Appliance Recycling Search

*Maaari rin pakiusapang maghakot ang mga mangangalakal na binigyan ng permit ng siyudad ng Nagoya na dalhin sa nakatalagang lokasyong pagkokolektahan. Magtanong sa Industrial Waste Association (Nagoya City Non-Industrial Waste Cooperative (TEL961-5383) Kasaping Negosyante).
*Tumawag sa Home Appliance Ticket Center (TEL:0120-319640 https://www.rkc.aeha.or.jp/index.html)upang malaman kung ang kagamitan ay nasasakop sa Home Appliance Recycling Law.

Personal Computer
Hindi kinukolekta ng siyudad.
Itapon ang mga ito sa pamamagitan ng pagsagawa ng alinman sa sumusunod na pamamaraan.

*Hindi lalampas sa 15 cm ang taas, 40 cm ang haba at 25 cm ang lapad ay maaring itapon sa collection box para sa maliliit na home electronic devices.

Desktop PC (PC Unit / Disp lay) / Notebook-type Personal Computer

●Kontakin ang reception desk ng mga kumpanya tungkol sa pagreresiklo ng kanilang mga produktong de-koryenteng kasangkapan.
●Tungkol sa mga computer na sariling kinumpuni, imported, computer na ginawa ng nagsara o naluging kumpanya, magtanong sa (↑1) PC3R Promotion Association (TEL:03-5282-7685 http://www.pc3r.jp/) *Kailangan nakapagsasalita ng wikang Hapon.
●Printer·Scanner·External drive at iba pang aksesorya, mga itinakdang hindi maaaring maresiklo tulad ng server·work station atbp, dalhin sa kolektahan ng lungsod.

Kung hindi nasasakop sa mga nabanggit sa itaas, may mga bagay (maliban sa mga produktong gumagamit ng fluorocarbon gas atbp.), na maaaring itapon bilang malalaking basura.

Paalala: **Huwag ibigay ang basura sa mga mangangalakal na walang permit mangoleta ng mga bagay na hindi na ginagamit.** Hindi sakop ng permit ng mga kumpanyang nangongolekta ng mga basurang industriyal at ng permit ng mga negosyante ng mga lumang gamit (secondhand dealers) ang mangolekta ng basura sa mga kabahayan.

Bakit kailangan bawasan ang dami ng basura?

Kung babawasan ang dami ng basura...!

Noong 1999 hindi itinuloy ng Lungsod ng Nagoya ang isinagawang plano na pagtatambak ng basura sa Fujimae Higata (wetlands) dahil sa ito ay mahalagang puntahan ng mga mandarayuhang ibon at ipinaalam sa lahat ang "malubhang sitwasyon ng basura". Pagkatapos, pinagsikapan na gawin ang lahat ng magagawa upang mabawasan ang dami ng basura ng lungsod, at bunga nito ang 40% na babawasan sa total na dami ng basura, at naipababa sa 80% ang mga basura ibinabaon sa dagat. Kaya lamang, itong mga nakaraang taon, hindi nagbabago ang antas ng dami ng basura kaya nangangailangan muli ng karagdagang pagsisikap.

Pahabain ang buhay ng tambakan ng basura (waste disposal sito)!
Kahit sandali ay magamit nang matagal ang lugar imbakan ng mga basura.

Magtipid sa paggamit ng likas na yaman!
石油
Para maiwasan ang pagkaubos ng likas na yaman.

Para mahadlangan ang global warming!
CO_2
Patungo sa pagpigil ng paglabas ng CO2.

Sariling Hakot (May bayad)
Ito ay paraan na sariling hahakutin ng ordinaryong tao o mangangalakal at dadalhin sa pagsusunugang planta (incineration plant) atbp.

■**Paraan** Mangyaring ipaalam muna sa tanggapan ng Environmental Works Office bago dalhin ang inyong mga itatapon na bagay.

Paghiwalayin ang「Nasusunog」at「Hindi nasusunog·malalaking basura」

Isakay sa sasakyan ang basura
●Pinapayuhan na hindi maaaring hakutin nang sabay ang basurang「Nasusunog」at「Hindi Nasusunog·Malaking Basura.」
●Takpan ng sapin ang kargada (carriage) (Hindi maaaring gamiting panghakot ang mga van at ibang mga sasakyang may bubong ang likod)

Mag-apply sa oras na bukas ang tanggapan ng Environmental Works Office ng distrito kung saan nagmula ang basura.
●Kinakailangan ang paunang pagpapareserba.
●Susuriin ng tauhan ng Environmental Works Office kung tama ang ginawang pagbubukod ng basura at kung mayroon mang ipinagbabawal na bagay.

Dalhin ang basura sa pagsusunugang pasilidad at ang inisyu na approval form sa araw ng aplikasyon. (May bisa lamang sa araw na iyon.)
●Pagkatapos timbangin, bayaran ng cash ang halaga ng pagtatapon ng basura (200 yen sa bawat 10 kg.).

●Ang oras ng tanggapan ng Environmental Works Office ay naiiba depende sa distritong pinanggalingan ng basura o sa patutunguhan ng hinakot.
●May mga bagay na kinakailangan ng pagbibigkis at ng iba pang paunang pagproproseso, at may ilang mga bagay ang hindi maaaring dalhin.
●Ang mga maliliit at rechargeable na kasangkapan sa bahay ay tatanggapin nang walang bayad, kaya't kung maaari, dalhin ang mga ito nang hiwalay.
●Paki tingnan ang opisyal na website ng Lungsod ng Nagoya para sa mga detalye.

Sariling Hakot Search

Pagkolekta sa Nagoya

Maaaring tulungan ang mga taong nahihirapan maglabas ng basura sa lugar ng tapunan, ngunit ang pangunahing tuntunin ng pangongolekta ng mga pang-resiklo at basura ay hanggang sa harap ng pintuan ng bahay lamang.

《Mga taong sakop》
Kahit ano sa 1・2・3 na nasa ibaba, mga taong walang mahingan ng tulong sa kanilang pamilya, o kakilala na malapit sa kanilang tirahan, mga taong hindi kayang maglabas ng basura at mga pang-ressiklo nang mag-isa.

1. May 65 taong gulang man lamang
2. Nangangailangan ng pangmatagalang pangangalaga o nangangailangan ng suporta
3. May pinanghahawakang katibayan ng pisikal na kapansanan / May pinanghahawakang katibayan ng kapansanang mental / May pinanghahawakang katibayan ng rehabilitasyon

*Ang pagiging karapatdapat ay maaari pa ring ipagkaloob kung ang kasama sa bahay ay apakabata at hindi makapaglalabas ng basura.

Sumangguni sa Environmental Works Office ng inyong distrito.
Magkakaroon ng pagbibisita sa bahay upang alamin kung ang tao ay sakop sa mga tuntunin ng maaaring mabigyan ng tulong.

■Para sa mga katanungan (City Code 052)(Mag-ingat na hindi magkamali sa pag-dial) *Kailangan nakapagsasalita ng wikang Hapon

Tungkol sa Resiklo (recycle) at Basura sa Distrito ng inyong Tirahan ●Oras ng Konsultasyon 8:00 A.M. – 4:45P.M. ●Paki tawagan ang Environmental Works Office sa inyong distrito

Chikusa Environmental Works Office	TEL 771-0424	FAX 771-5113
Higashi Environmental Works Office	TEL 723-5311	FAX 723-5320
Kita Environmental Works Office	TEL 981-0421	FAX 981-5399
Nishi Environmental Works Office	TEL 522-4126	FAX 522-8376
Nakamura Environmental Works Office	TEL 481-5391	FAX 471-5043
Naka Environmental Works Office	TEL 251-1735	FAX 251-1736
Showa Environmental Works Office	TEL 871-0504	FAX 871-0505
Mizuho Environmental Works Office	TEL 882-5300	FAX 882-5305
Atsuta Environmental Works Office	TEL 671-2200	FAX 671-2290
Nakagawa Environmental Works Office	TEL 361-7638	FAX 354-4389
Minato Environmental Works Office	TEL 382-3575	FAX 384-0562
Minami Environmental Works Office	TEL 614-6220	FAX 614-6223
Moriyama Environmental Works Office	TEL 798-3771	FAX 798-3772
Midori Environmental Works Office	TEL 891-0976	FAX 891-0276
Meito Environmental Works Office	TEL 773-3214	FAX 773-3215
Tempaku Environmental Works Office	TEL 833-4031	FAX 833-6823

Tungkol sa pagresiklo at pagkolekta ng mga basura
Environmental Affairs Bureau, Operations Department,Industry Division TEL 972-2394 FAX 972-4133

Tungkol sa pagresiklo at pangangalakal ng basura
Environmental Affairs Bureau,Resource Circulation Department, Resource Circulation Promotion Division TEL 972-2390 FAX 972-4133

Tungkol sa Pagbabawas ng Basura
Environmental Affairs Bureau, Resource Circulation Department,Resource Circulation Planning Division TEL 972-2398 FAX 972-4133

Tungkol sa mangangalakal na may permit
Environmental Affairs Bureau, Operations Department, Waste Management Regulation Division TEL 972-2683 FAX 972-4132

Tanggapan o Center para sa mga malalaking basura
Mag-apply sa pamamagitan ng telepono
0120-758-530
Mula sa cellphone/ Ibang lugar sa labas ng Aichi Pref. 052-950-2581
*Kailangan nakapagsasalita ng Hapon

Kung makakita ng **ilegal na pagtatapon** sa pampublikong kalsada.
Eksklusibong FAX
0120-245-318
O di kaya, sa pinakamalapit na tanggapan ng Environmental Works Office

Opisyal na website ng lungsod（https://www.city.nagoya.jp/）

■発行/令和6年3月

Nareresiklong mga plastik

Isang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)

Bilang patakaran, isinasagawa ang bahay-bahay na pangongolekta ng basura

●Ilabas sa tabi ng daan
Sa panahon na malakas ang hangin, gumamit ng guard net atbp, mangyaring gumawa ng paraan upang hindi liparin

Bagay na sakop

Mga lalagyan at paketeng yari sa plastik
Mga lalagyan at paketeng gawa sa plastik na pinaglagyan ng mga produkto.

Produktong yari sa plastik
Mga bagay na gawa sa plastik lamang.
*Itapon sa malalaking basura ang mga bagay na higit sa 30 cm.

Bagay na hindi sakop

Mga produktong may bakal tulad ng mga tornilyo, muwelye, at mga de-bateryang laruan.

Ballpen, panipit ng damit, atbp. → **Ilagay sa Basurang Nasusunog**

Sisidlan ng mga damit, malalaking basurahan, poly tank, atbp., mga bagay na lampas sa 30 cm. ang laki.

→ **Itapon sa malalaking basura**

- ●Mga Portable na Charger → **Ibukod kasama ng mga Baterya**
- ●Mga sigariluyong pinaiinit Elektronik na sigariluyo (E-cigarette) → **Ibukod kasama ng mga Bagay na Mapanganib at Nasusunog**
- ●Handy fan, mga video game console → **Maliliit na kasangkapang elektronik**
- ●Mga patalim → **Balutin sa anumang matibay na papel at ilagay sa mga Basurang Hindi Nasusunog. (Sulatan ng「キケン」o 「kiken」(mapanganib)**
- ●Iniksyon at karayom ng iniksyon → **Ibalik sa pinupuntahang ospital・klinika**

Mga lalagyan at paketeng yari sa papel・Sarisaring papel

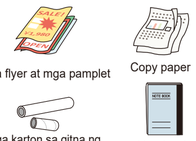
Isang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)

Dalhin sa Recycle station
(Sa mga lugar ng tapunan sa inyong pook)

Bagay na sakop

Mga lalagyan at paketeng yari sa papel
Mga lalagyan at pakete na gawa sa papel na pinaglagyan ng mga produkto.
*Ang ibang mga bagay ay maaaring walang marka.

Sarisaring papel
Ang sarisaring papel ay tumutukoy sa nareresiklo na papel bukod sa diyaryo, magasin, corrugated na karton at mga karton ng inumin.



Bagay na hindi sakop

Itapon ang mga kakaibang papel at mga shredded na papel bilang Basurang Nasusunog.

Ibigay sa Grupong Nangongolekta ng mga Nareresiklo na isinasagawa ng mga organisasyon ng paaralan, samahan ng mga bata atbp., Recycling station, Use Paper Recycling Center, atbp.

Mga Uri ng Baterya

Isang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)

Bilang patakaran, isinasagawa ang bahay-bahay na pangongolekta ng basura

Sa araw ng pangongolekta ng mga Nareresiklong mga Plastik
●Ilabas sa tabi ng daan

Paalala **Ang mga rechargeable na baterya ay maaaring magningas o maging sanhi ng sunog kapag ito ay nahalo sa mga nareresiklo o sa ibang mga basura.**

Bagay na sakop

Maliliit na rechargeable na baterya
(Mga bateryang lithium-ion, nickel cadmium, nickel metal hydride)
*Tinatanggap din ang mga bagay na walang three-arrow na marka.

Bagay na hindi sakop

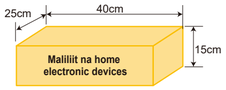
●Ang mga bateryang lead acid tulad ng mga baterya ng sasakyan ay hindi tinatanggap. Kumunsulta sa binilhan nito.

Paalala Ibukod ang mga nareresiklong plastik at itapon nang hiwalay.

Maliliit na home electronic devices

Bagay na sakop

Tinatanggap ang mga rechargeable na kasangkapan sa bahay na may sukat na higit sa 15 cm (H) x 40 cm (W) x 25 cm (D).



●Burahin muna ang nilalaman na personal na impormasyon.
●Hindi na mailalabas ang bagay na naipasok na sa collection box
●Kung maaari, tanggalin ang mga bateryang bago itapon ang bagay.

Bagay na hindi sakop

●Tingnan sa opisyal na website ng lungsod ang tungkol sa lokasyon kung saan mayroong mga collection box — Maliliit na home electronic devices — Search

Mga Rechargeable na Kasangkapan sa Bahay

Bagay na sakop

Tinatanggap ang mga rechargeable na kasangkapan sa bahay na may sukat na higit sa 15 cm (H) x 40 cm (W) x 25 cm (D).

Sa Environmental Works Office

* Mga Oras na Bukas ang Environmental Works Office:
8:00 a.m. to 4:45 p.m.
[Maliban kung Sabado, Linggo, at mga New Year holiday]

Flourescent Tubes
Mercury Body Thermometer
Mercury Thermometer

Flourescent Tubes
Dalhin sa Environmental Works Office at mga tindahan na nangongolekta ng mga bombilya/tubo ng flourescent (Sangay ng mga Home Appliances store, Home Center atbp.).
*Ilagay sa mga Collection Box na nakalagay sa mga lugar na mayroon nito.

●Tingnan ang opisyal na website ng lungsod tungkol sa mga sumusuportang tindahan na nangongolekta — Flourescent Tubes — Search

Mercury Body Thermometer
Mercury Thermometer
Dalhin sa Environmental Works Office

Bagay na hindi sakop

PET Bottle

Ilagay ang basura sa itinakdang supot★
Isang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)
Dalhin sa Recycle station
(Sa mga lugar ng tapunan sa inyong pook)

O kaya

Tanggalin ang supot at diretsong ilagay sa collection box sa supermarket・munisipyo atbp.
Maaaring magtapon sa loob ng mga oras na bukas ang tindahan
Collection point

★Maaaring gamitin ang mga walang kulay na naaaninag ang mga nilalaman na supot na hindi na kailangan sa bahay.

Paalala Ilagay ang mga plastik na bote sa isang supot

Bagay na sakop

Pet bottle ng mga inumin・alak・pampalasa

Takip — Itapon sa mga nareresiklong plastik

Label
●Itapon ang mga yari sa plastik sa nareresiklong mga plastik.
●Ang iba ay sa mga basurang nasusunog.
●Hayaan na lamang nakadikit ang mga hindi natatanggal.

Boteng walang laman

Bagay na sakop
Mga walang lamang bote ng mga **inumin, pagkain at kosmetiko**

Ilabas sa supot at diretsong ilagay sa basket na kulay bughaw

Paalala Ilagay nang pahalang

Isang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang kolekisyon kahit pista opisyal)
Dalhin sa Recycle station
(Sa mga lugar ng tapunan sa inyong pook)

Bagay na hindi sakop

Ilagay sa Basurang Hindi Nasusunog

Takip
●Itapon ang mga yari sa plastik sa nareresiklong mga plastik
●Itapon sa basurang hindi nasusunog ang mga bagay na yari sa metal.

Latang walang laman

Bagay na sakop
Mga walang lamang lata ng mga **inumin** at **pagkain**, isama pati ang takip

Bagay na hindi sakop
- Lata ng pintura, langis → Ilagay sa Basurang Hindi Nasusunog
- Mga Lata ng Spray → Ibukod kasama ng mga Bagay na Mapanganib at Madaling Masunog

Nakagawa, Minato Ward

Ilabas sa supot at diretsong ilagay sa basket na kulay dilaw

Maliban sa mga Ward na nakasulat sa kaliwa

Ilagay ang basura sa itinakdang supot★

Isang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)
Dalhin sa Recycle station (Sa mga lugar ng tapunan sa inyong pook)

★Maaaring gamitin ang mga walang kulay na naaaninag ang mga nilalaman na supot na hindi na kailangan sa bahay.

Paalala Ilagay ang mga basyo ng lata sa isang supot.

Paketeng yari sa papel (Tetrapak)

Mga pinaglagyan ng mga inumin na walang nakadikit na aluminum lining sa loob.

Kulay puti ang lining sa loob

Hugasan ang loob, bago ibuka at patuyuin

Collection point

Tanggalin ang supot at diretsong ilagay sa collection box sa supermarket・munisipyo atbp.
O kaya sa Grupong Nangongolekta ng mga Nareresiklo, atbp.

Maaaring magtapon sa loob ng mga oras na bukas ang tindahan

Diyaryo・Magasin・Karton・Damit・Tela

1 Grupong Nangongolekta ng mga Nareresiklo

Nangongolekta ng mga lumang diyaryo, lumang damit atbp., ang samahan ng mga bata, kapisanan sa komunidad, organisasyon ng paaralan atbp.

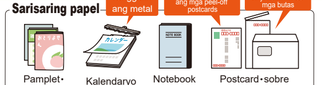
●Ipinapaalam ng bawat samahan ang bagay na kokolektahin, araw at lugar ng koleksiyon atbp sa pamamagitan ng「polyeto na inilalakip sa diyaryo」, sa「sirkular na iniiikot sa mga bahay bahay・bulletin board」at iba pa.
●Ipanaaalam din ito ng Environmental Works office ng bawat Distrito at ng Resource Circulation Planning Division ng Environmental Affairs Bureau. Ang tungkol sa pagtitipon ng kapisanan sa distrito ng paaralan ay ipinapaalam din ng Nagoya Recycling Cooperative.

Para sa mga katanungan TEL：582-3990 FAX：533-2372 *Kailangan nakapagsasalita ng Hapon

●Ilabas ang inyong basura sa umaga ng araw ng pagkolekta nito nang hindi makuha ng ibang mangangalakal.
●Ang perang nakukuha ng grupo na nagsasagawa ng mga pangongolekta ng mga nareresiklo ay ginagamit para sa lokal na aktibidad sa kanilang lugar.

Sarisaring papel

Tanggalin ang metal | Hindi pwedeng isama ang mga peel-off postcards | Tanggalin ang mga vinyl na dinikit sa mga bukas



Ilagay ang mga maliliit na bagay tulad ng mga karton sa gitna ng toilet paper, mga sobre, at mga postcards sa isang paper bag at isara ito.

Bagay na hindi sakop Mga resibo, litrato, mga delivery slip, selyo, at iba pa.

Mga damit・tela

Ilabas tulad ng ibsura nang ito ay nakatago sa aparador ng bahay — Talian nang mabuti

Ilagay sa transparenteng supot o supot na naaaninag ang nilalaman, isaradong mabuti bago ilabas.

Bagay na hindi sakop Futon・Zabuton・unan・cushion at iba pa na may padding na bulak, karpet・mat, kumot na may lamang balahibo ng pato o gansa

Bagay na sakop

※Kahon ng mga inumin na walang nakadikit na aluminum lining sa loob ng kahon → Talian ang mga dapat talian bago ilabas

2 Recycling Station (Estasyon ng Pagresiklo)

Regular na nangongolekta ng mga gamit na nareresiklo ang kapisanan ng mamamayan at madalas na isinasagawa ito sa paradahan ng mga supermarket.

●Tingnan sa opisyal na website ng lungsod ang tungkol sa pagtipon ng mga nareresiklo ng mga kolektor ng mga lumang papel. — Recycling Station — Search

3 Used Paper Recycling Center (Sentro ng pagresiklo ng mga lumang papel)

Isinasagawa ang koleksiyon ng mga nareresiklo ng mga kolektor ng mga lumang papel.

●Tingnan sa opisyal na website ng lungsod ang tungkol sa pagtipon ng mga nareresiklo ng mga kolektor ng mga lumang papel. — Used Paper Recycling Center — Search

Mga basurang nasusunog

●Planuhin ang pagtapon para hindi umapaw ang dami ng nilalaman
●Nabubuhat ng isang kamay ang supot. Isarado at itali nang mabuti

Dalawang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)

Bilang patakaran, isinasagawa ang bahay-bahay na pangongolekta ng basura

●Ilabas sa tabi ng daan

Paalala Kapag lumampas sa sukat na 30cm x 30cm x 30 cm itinuturing na itong malaking basura kahit kasya sa supot.

Bagay na sakop

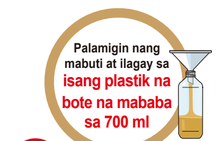
Para maiwasan mabiktima ng mga Uwak...

●Balutan ng diyaryo o papel na supot ang basurang nabubulok para di makita ang nilalaman bago itapon

*Pakibalutan ang mga nabubulok na basura lamang, at hindi ang buong nilalaman ng basura.

●Takluban ng "guard net" na may maliliit na butas, atbp. ang inyong mga basura upang hindi ito magalaw ng mga uwak.

Mantikang panluto



Paalala Tanggalin ang nanigas na latak ng tempura, atbp. Isaradong mabuti ang takip

Dalhin sa mga sumusuportang tindahan

●Tingnan ang opisyal na website ng lungsod tungkol sa mga sumusuportang tindahan na nangongolekta — Mantikang panluto — Search

Bagay na sakop

Vegetable oil
Halimbawa: Mga mantikang nakukuha sa halaman (vegetable oil), Olive Oil, atbp.

Bagay na hindi sakop

Langis ng makina — Lard at iba pang mantikang nakukuha ila mga hayop

Mga bagay na madaling magliyab at mapanganib

Paalala **Huwag itapon kasama ng mga basura!!**
Maaaring maging sanhi ng sunog sa truck ng basura o sa pagsusunugang planta.

1 Paalala Ubusin ang nilalaman
*Hindi kailangang butasan ang mga spray ng lata

2 Ilagay ang basura sa itinakdang supot★
★Maaaring gamitin ang mga walang kulay na naaaninag ang mga nilalaman na supot na hindi na kailangan sa bahay.

Dalawang beses isang linggo ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)
Ilabas sa araw ng koleksiyon ng mga basurang nasusunog

Bilang patakaran, isinasagawa ang bahay-bahay na pangongolekta ng basura

●Ilabas sa tabi ng daan

Paalala Ilabas nang hiwalay sa mga basurang nasusunog! — Ilayo nang kaunti

Bagay na sakop

Takip — Itapon sa mga nareresiklong plastik

Mga basurang hindi nasusunog

Paalala **Ilagay ang mga latang spray at ubos na disposable lighter sa mga basurang madaling magliyab at mapanganib!**

Balutin sa matibay na papel ang mga mapanganib na basura tulad ng mga kutsilyo, karayom, at salamin.
Ilagay ang mga ito sa isang hindi nasusunog na supot ng basura at isulat dito ang「キケン」(mapanganib).

Isang beses isang buwan ang pagkolekta
(Isinasagawa rin ang pagkolekta pag pista opisyal)

Bilang patakaran, isinasagawa ang bahay-bahay na pangongolekta ng basura

●Ilabas sa tabi ng daan

Paalala Kapag lumampas sa sukat na 30cm x 30cm x 30 cm itinuturing na itong malaking basura kahit kasya sa supot.

●Planuhin ang pagtapon para hindi umapaw ang dami ng nilalaman.
●Nabubuhat ng isang kamay ang supot, isarado at itali nang mabuti.

Bagay na sakop

Metal na bagay o bagay na mas marami ang metal | Mga babasagin at seramiko | Maliliit na electric home appliances na ginagamitan ng plug ng koryente (Pati na rin ang mga recharger)

*Ilagay ang mga bagay na hindi ginagamitan ng plug ng koryente sa hindi nasusunog na basura
*Mangyari, dalhin sa collection center ang maliliit na home electronic devices
*Tanggalin ang mga rechargeable na baterya at ibukod kasama ng iba pang uri ng mga Baterya
… at iba pa